



ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

5 Νοεμβρίου 2025

ΤΕΥΧΟΣ ΠΡΩΤΟ

Αρ. Φύλλου 191

ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

Αριθμ. Φ. 3401/ΑΣ 60682

**Απόφαση 2791 (2025) του Συμβουλίου Ασφαλείας
Ο.Η.Ε. αναφορικά με το καθεστώς κυρώσεων
κατά του Σουδάν.**

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ

Έχοντας υπόψη:

Το άρθρο 1 του α.ν. 92 της 3/10.8.67 «Περί εφαρμογής αποφάσεων του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών και περί εγκρίσεως και εφαρμογής συστάσεων του Συμβουλίου Ασφαλείας και της Γενικής Συνελεύσεως» (Α' 139).

Το γεγονός ότι οι διατάξεις της παρούσας δεν αφορούν σε διοικητική διαδικασία για την οποία υπάρχει υποχρέωση καταχώρισης στο ΕΜΔΔ-Μίτος.

Προβαίνουμε στη δημοσίευση της απόφασης 2791 (2025) του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών, η οποία είναι, δυνάμει του άρθρου 25 του Χάρτη των Ηνωμένων Εθνών, που κυρώθηκε με τον α.ν. 585/1945, υποχρεωτική για τα κράτη μέλη του Οργανισμού, και παραγγέλλουμε την αυστηρή τήρηση και συμμόρφωση προς τις διατάξεις της απόφασης αυτής.

Κατωτέρω παρατίθεται το κείμενο της απόφασης στην αγγλική γλώσσα και σε ελληνική μετάφραση.

Resolution 2791 (2025)

**Adopted by the Security Council at its 9993rd
meeting, on 12 September 2025**

The Security Council,

Recalling its previous resolutions concerning Sudan, in particular 1591 (2005), 1651 (2005), 1665 (2006), 1672 (2006), 1713 (2006), 1779 (2007), 1841 (2008), 1891 (2009), 1945 (2010), 1982 (2011), 2035 (2012), 2091 (2013), 2138 (2014), 2200 (2015), 2265 (2016), 2340 (2017), 2400 (2018), 2455 (2019), 2508 (2020), 2562 (2021), 2620 (2022), supplemented by 2664 (2022), 2676 (2023), 2725 (2024), 2750 (2024), 2736 (2024), and 2772 (2025), its Presidential Statement of 11 December 2018 (S/PRST/2018/19), and its press statements, and reiterating its strong commitment to the unity, sovereignty, independence, and territorial integrity of Sudan,

Reaffirming the importance of all parties to the conflict ensuring the protection of civilians and promoting accountability for human rights violations and abuses and violations of international humanitarian law,

Recalling the final report of the Sudan Panel of Experts (S/2025/239),

Expressing deep concern at reports of conflict-related sexual violence, and emphasizing the importance of accountability for those responsible for such violations and abuses,

Underscoring that the measures recalled in paragraph 1 to respond to the situation in Darfur are not targeted towards the Sudanese authorities,

Taking note of the Secretary-General's letter of 24 November 2023 to the Security Council (S/2023/918) and the Government of Sudan's letter of 30 November 2023 to the Committee (S/AC.47/2023/COMM.8) with reference to paragraph 5 of its resolution 2676 (2023), requesting an assessment on progress achieved on the key benchmarks established in paragraph 4 of its resolution 2676 (2023),

Recognizing the need to safeguard due process, and to ensure fair and clear procedures for delisting individuals and entities designated pursuant to resolution 1591 (2005) and subsequent resolutions, and welcoming the adoption of resolution 2744 (2024) enhancing the mandate and procedure of the Focal Point for Delisting,

Determining that the situation in Sudan continues to constitute a threat to international peace and security in the region,

Acting under Chapter VII of the Charter of the United Nations,

1. Recalls the measures imposed by paragraphs 7 and 8 of resolution 1556 (2004), as modified by paragraph 7 of resolution 1591 (2005), and paragraph 4 of resolution 2035 (2012), the listing criteria and measures imposed by subparagraphs (c), (d) and (e) of paragraph 3 of resolution 1591 (2005), as modified by paragraph 3 of resolution 2035 (2012), and the provisions of subparagraph (f), (g) of paragraph 3 of resolution 1591 (2005), paragraph 9 of resolution 1556 (2004), and paragraph 4 of resolution 2035 (2012), and decides to reaffirm and renew these measures until 12 September 2026, and to make a

decision regarding their further renewal no later than 12 September 2026;

2. Reaffirms the mandate of the Panel of Experts originally appointed pursuant to resolution 1591 (2005) and previously extended by resolutions 1779 (2007), 1841 (2008), 1945 (2010), 2035 (2012), 2138 (2014), 2200 (2015), 2265 (2016), 2340 (2017), 2400 (2018), 2455 (2019), 2508 (2020), 2562 (2021), 2620 (2022), 2676 (2023), 2725 (2024), and most recently extended by resolution 2772 (2025) until 12 March 2026;

3. Decides to extend, for the purpose of aligning the timelines for the renewal of the measures and the mandate of the Panel of Experts, the mandate of the Panel of Experts in resolution 2772 (2025) beyond 12 March 2026 until 12 October 2026;

4. Requests the Panel of Experts to provide the Security Council Committee established pursuant to resolution 1591 (2005) concerning the Sudan (hereafter "the Committee") with an interim report on its activities no later than 12 March 2026, and provide to the Council, after discussion with the Committee, a final report by 13 July 2026 with its findings and recommendations, and further requests the Panel of Experts to provide updates every three months to the Committee regarding its activities, including Panel travel, and the implementation and effectiveness of paragraph 10 of resolution 1945 (2010), and expresses its intention to review the mandate and take appropriate action regarding the further extension of the mandate no later than 12 September 2026; and encourages all parties and all Member States, as well as international, regional and subregional organizations, to ensure continued cooperation with the Panel of Experts and the safety of its members;

5. Decides to remain seized of the matter.

Απόφαση 2791 (2025)
Υιοθετήθηκε από το Συμβούλιο Ασφαλείας
κατά την 9993η συνεδρίασή του,
στις 12 Σεπτεμβρίου 2025

Το Συμβούλιο Ασφαλείας:

Υπενθυμίζοντας τις προηγούμενες αποφάσεις του αναφορικά με το Σουδάν, και ιδίως τις αποφάσεις 1591 (2005), 1651 (2005), 1665 (2006), 1672 (2006), 1713 (2006), 1779 (2007), 1841 (2008), 1891 (2009), 1945 (2010), 1982 (2011), 2035 (2012), 2091 (2013), 2138 (2014), 2200 (2015), 2265 (2016), 2340 (2017), 2400 (2018), 2455 (2019), 2508 (2020), 2562 (2021), 2620 (2022), όπως συμπληρώθηκαν από τις αποφάσεις 2664 (2022), 2676 (2023), 2725 (2024), 2750 (2024), 2736 (2024), και 2772 (2025), την από 11 Δεκεμβρίου 2018 Δήλωση του Προέδρου του (S/PRST/2018/19), και τις δηλώσεις τύπου, και επαναλαμβάνοντας την έντονη δέσμευσή του στην ενότητα, την κυριαρχία, ανεξαρτησία και εδαφική ακεραιότητα του Σουδάν.

Επιβεβαιώνοντας τη σημασία όλα τα μέρη της σύρραξης να διασφαλίζουν την προστασία των αμάχων και να προωθούν τον καταλογισμό ευθυνών για τις παραβιάσεις και καταπατήσεις των δικαιωμάτων του ανθρώπου και τις παραβιάσεις του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου.

Υπενθυμίζοντας την τελική Έκθεση της Ομάδας Εμπειρογνομόνων για το Σουδάν (S/2025/239).

Εκφράζοντας βαθιά ανησυχία για καταγγελίες σεξουαλικής βίας στο πλαίσιο της σύρραξης, και δίνοντας έμφαση στη σημασία του καταλογισμού ευθυνών στους υπεύθυνους για αυτές τις παραβιάσεις και καταπατήσεις.

Υπογραμμίζοντας ότι τα μέτρα που μνημονεύονται στην παρ. 1 για την αντιμετώπιση της κατάστασης στο Νταρφούρ δεν στοχεύουν στις Αρχές του Σουδάν.

Σημειώνοντας την από 24 Νοεμβρίου 2023 επιστολή του Γενικού Γραμματέα προς το Συμβούλιο Ασφαλείας (S/2023/918) και την από 30 Νοεμβρίου 2023 επιστολή της Κυβέρνησης του Σουδάν προς την Επιτροπή (S/AC.47/2023/COMM.8) με αναφορά στην παρ. 5 της απόφασης 2676 (2023), με τις οποίες ζητείται αξιολόγηση της προόδου που έχει επιτευχθεί ως προς τους καίριους δείκτες προόδου που τέθηκαν στην παρ. 4 της απόφασης 2676 (2023).

Αναγνωρίζοντας την ανάγκη να διασφαλισθεί μία δίκαιη διαδικασία και να εξασφαλισθούν δίκαιες και διαφανείς διαδικασίες για την διαγραφή ατόμων και οντοτήτων που καταχωρίστηκαν σύμφωνα με την απόφαση 1591 (2005) και μεταγενέστερες αποφάσεις, και χαιρετίζοντας την υιοθέτηση της απόφασης 2744 (2024) για την βελτίωση της εντολής και της διαδικασίας του Σημείου Επαφής για την για τη διαγραφή από τον κατάλογο ατόμων και οντοτήτων που υπόκεινται σε κυρώσεις.

Κρίνοντας ότι η κατάσταση στο Σουδάν συνεχίζει να αποτελεί απειλή για τη διεθνή ειρήνη και ασφάλεια.

Ενεργώντας σύμφωνα με το Κεφάλαιο VII του Χάρτη των Ηνωμένων Εθνών:

1. Υπενθυμίζει τα μέτρα που επιβλήθηκαν με τις παρ. 7 και 8 της απόφασης 1556 (2004), όπως τροποποιήθηκαν με την παρ. 7 της απόφασης 1591 (2005), και την παρ. 4 της απόφασης 2035 (2012), τα κριτήρια καταχώρισης και τα μέτρα που επιβλήθηκαν με τις υποπαρ. (γ), (δ) και (ε) της παρ. 3 της απόφασης 1591 (2005), όπως τροποποιήθηκε με την παρ. 3 της απόφασης 2035 (2012), και τις προβλέψεις των υποπαρ. (στ), (ζ) της παρ. 3 της απόφασης 1591 (2005), της παρ. 9 της απόφασης 1556 (2004), και της παρ. 4 της απόφασης 2035 (2012), και αποφασίζει να επιβεβαιώσει και να ανανεώσει τα μέτρα αυτά μέχρι τις 12 Σεπτεμβρίου 2026, και να λάβει απόφαση για περαιτέρω ανανέωσή τους το αργότερο μέχρι τις 12 Σεπτεμβρίου 2026.

2. Επαναλαμβάνει την εντολή της Ομάδας Εμπειρογνομόνων που ορίστηκε αρχικά σύμφωνα με την απόφαση 1591 (2005) και η οποία επεκτάθηκε προηγουμένως με τις αποφάσεις 1779 (2007), 1841 (2008), 1945 (2010), 2035 (2012), 2138 (2014), 2200 (2015), 2265 (2016), 2340 (2017), 2400 (2018), 2455 (2019), 2508 (2020), 2562 (2021), 2620 (2022), 2676 (2023), 2725 (2024), και πιο πρόσφατα επεκτάθηκε με την απόφαση 2772 (2025) μέχρι τις 12 Μαρτίου 2026.

3. Αποφασίζει να επεκτείνει, με σκοπό την ευθυγράμμιση των προγραμμάτων για την ανανέωση των μέτρων και την εντολή της Ομάδας Εμπειρογνομόνων, την εντολή της Ομάδας Εμπειρογνομόνων της απόφασης 2772 (2025) πέραν της 12ης Μαρτίου 2026 και μέχρι τις 12 Οκτωβρίου 2026.

4. Ζητά από την Ομάδα Εμπειρογνομόνων να παράσχει στην Επιτροπή Κυρώσεων του Συμβουλίου Ασφαλείας που συστάθηκε σύμφωνα με την απόφαση 1591 (2005) αναφορικά με το Σουδάν (εφεξής «η Επιτροπή») μία ενδιάμεση έκθεση για τις δραστηριότητές της το αργότερο μέχρι τις 12 Μαρτίου 2026, και να υποβάλει στο Συμβούλιο Ασφαλείας, κατόπιν συζήτησης με την Επιτροπή, μία τελική έκθεση μέχρι τις 13 Ιουλίου 2026 με τα πορίσματα και τις συστάσεις της, και ζητά περαιτέρω η Ομάδα Εμπειρογνομόνων να υποβάλει ενημερώσεις ανά τρεις μήνες στην Επιτροπή σχετικά με τις δραστηριότητές της, συμπεριλαμβανομένων ταξιδιών της Ομάδας Εμπειρογνομόνων, και την εφαρμογή και αποτελεσματικότητα της παρ. 10 της απόφασης 1945 (2010), και εκφράζει την πρόθεσή του να επανεξετάσει

την εντολή και να λάβει κατάλληλη δράση σχετικά με την περαιτέρω επέκταση της εντολής το αργότερο μέχρι τις 12 Σεπτεμβρίου 2026 και ενθαρρύνει όλα τα μέρη και όλα τα κράτη μέλη, καθώς και διεθνείς, περιφερειακούς και υποπεριφερειακούς οργανισμούς, να διασφαλίσουν την συνεχή συνεργασία με την Ομάδα Εμπειρογνομόνων και την ασφάλεια των μελών της.

5. Αποφασίζει να συνεχίσει να ασχολείται ενεργά με το θέμα.

Η απόφαση αυτή να δημοσιευθεί στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

Αθήνα, 24 Οκτωβρίου 2025

Ο Υπουργός

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΓΕΡΑΠΕΤΡΙΤΗΣ



ΕΘΝΙΚΟ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ

Το Εθνικό Τυπογραφείο αποτελεί δημόσια υπηρεσία υπαγόμενη στην Προεδρία της Κυβέρνησης και έχει την ευθύνη τόσο για τη σύνταξη, διαχείριση, εκτύπωση και κυκλοφορία των Φύλλων της Εφημερίδας της Κυβερνήσεως (ΦΕΚ), όσο και για την κάλυψη των εκτυπωτικών - εκδοτικών αναγκών του δημοσίου και του ευρύτερου δημόσιου τομέα (ν. 3469/2006/Α' 131 και π.δ. 29/2018/Α' 58).

1. ΦΥΛΛΟ ΤΗΣ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ (ΦΕΚ)

- Τα **ΦΕΚ σε ηλεκτρονική μορφή** διατίθενται δωρεάν στο **www.et.gr**, την επίσημη ιστοσελίδα του Εθνικού Τυπογραφείου. Όσα ΦΕΚ δεν έχουν ψηφιοποιηθεί και καταχωριστεί στην ανωτέρω ιστοσελίδα, ψηφιοποιούνται και αποστέλλονται επίσης δωρεάν με την υποβολή αιτήματος στην ηλεκτρονική διεύθυνση feksales@et.gr.
- Τα **ΦΕΚ σε έντυπη μορφή** διατίθενται σε μεμονωμένα φύλλα είτε απευθείας από το Τμήμα Πωλήσεων και Συνδρομητών, είτε ταχυδρομικά με την αποστολή αιτήματος παραγγελίας στην ηλεκτρονική διεύθυνση feksales@et.gr.
 - Το κόστος ενός ασπρόμαυρου ΦΕΚ από 1 έως 16 σελίδες είναι 1,00 €, αλλά για κάθε επιπλέον οκτασέλιδο (ή μέρος αυτού) προσauξάνεται κατά 0,20 €. Το κόστος ενός έγχρωμου ΦΕΚ από 1 έως 16 σελίδες είναι 1,50 €, αλλά για κάθε επιπλέον οκτασέλιδο (ή μέρος αυτού) προσauξάνεται κατά 0,30 €.
 - Το τεύχος Α.Σ.Ε.Π. διατίθεται δωρεάν.
 - Υπάρχει δυνατότητα ετήσιας συνδρομής οποιουδήποτε τεύχους σε έντυπη μορφή μέσω του Τμήματος Πωλήσεων και Συνδρομητών.

• Τρόποι αποστολής κειμένων προς δημοσίευση:

- Αποστολή των εγγράφων προς δημοσίευση στο ΦΕΚ στην ηλεκτρονική διεύθυνση **https://eservices.et.gr**. Σχετικές εγκύκλιοι και οδηγίες στην ηλεκτρονική διεύθυνση του Εθνικού Τυπογραφείου (**www.et.gr**) στη διαδρομή **Ανακοινώσεις → Εγκύκλιοι**.
- Κατ' εξαίρεση, όσοι πολίτες δεν διαθέτουν προηγμένη ψηφιακή υπογραφή μπορούν είτε να αποστέλλουν ταχυδρομικά, είτε να καταθέτουν με εκπρόσωπό τους κείμενα προς δημοσίευση εκτυπωμένα σε χαρτί στο Τμήμα Παραλαβής και Καταχώρισης Δημοσιευμάτων.

• Πληροφορίες, σχετικά με την αποστολή/κατάθεση εγγράφων προς δημοσίευση, την ημερήσια κυκλοφορία των Φ.Ε.Κ., με την πώληση των τευχών και με τους ισχύοντες τιμοκαταλόγους για όλες τις υπηρεσίες μας, περιλαμβάνονται στον ιστότοπο (**www.et.gr**). Επίσης μέσω του ιστότοπου δίδονται πληροφορίες σχετικά με την πορεία δημοσίευσης των εγγράφων, με βάση τον Κωδικό Αριθμό Δημοσίευματος (ΚΑΔ). Πρόκειται για τον αριθμό που εκδίδει το Εθνικό Τυπογραφείο για όλα τα κείμενα που πληρούν τις προϋποθέσεις δημοσίευσης.

2. ΕΚΤΥΠΩΤΙΚΕΣ - ΕΚΔΟΤΙΚΕΣ ΑΝΑΓΚΕΣ ΤΟΥ ΔΗΜΟΣΙΟΥ

Το Εθνικό Τυπογραφείο ανταποκρινόμενο σε αιτήματα υπηρεσιών και φορέων του δημοσίου αναλαμβάνει να σχεδιάσει και να εκτυπώσει έντυπα, φυλλάδια, βιβλία, αφίσες, μπλοκ, μηχανογραφικά έντυπα, φακέλους για κάθε χρήση, κ.ά.

Επίσης σχεδιάζει ψηφιακές εκδόσεις, λογότυπα και παράγει οπτικοακουστικό υλικό.

Ταχυδρομική Διεύθυνση: **Καποδιστρίου 34, 10432 Αθήνα**

ΤΗΛΕΦΩΝΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ: 210 5279000

Ιστότοπος: **www.et.gr**

Πληροφορίες σχετικά με την λειτουργία του ιστότοπου: **helpdesk.et@et.gr**

Αποστολή εγγράφων προς δημοσίευση στο ΦΕΚ στην ηλεκτρονική διεύθυνση **https://eservices.et.gr**

ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΚΟΙΝΟΥ

Πωλήσεις - Συνδρομές: (Ισόγειο, τηλ. 210 5279178 - 180)

Πληροφορίες: (Ισόγειο, Γραφείο 3 και τηλεφ. κέντρο 210 5279000)

Παραλαβή Δημοσιευτέας Ύλης: (Ισόγειο, τηλ. 210 5279139)

Ωράριο για το κοινό: Δευτέρα έως και Παρασκευή: 8:00 - 13:30



* 0 1 0 0 1 9 1 0 5 1 1 2 5 0 0 0 4 *